**마0817 Note**

**◆Cross check : 사5304-5, 벧전0224**

사5304. 분명코 그가 우리의 질병(홀리:질병,근심,재난,병,병들다)들을 짊어졌으며(나사:받아들이다,일어나다,감당하다,취하다,초래하다,운반하다,가지고 가버리다,떠받치다,일으켜세우다), 우리의 슬픔들(마크오브:고통,괴로움,슬픔,비탄)을 옮겼느니라(싸발:운반하다,무거운 짐이 되다,임신하다,짐지다,짐이 되다,나르다,노동에 강한). 그럼에도 우리가 그를 하나님에게서 매를 맞으며(나가:만지다,손을 대다,격렬하게 타격하다,처벌하다,파괴하다,치다,던지다,역병에 걸리다,세게 때리다,치다), 침을 당하며[나카:치다,

때리다,쫓아내다,찰싹 때리다,상처를 가하다,죽이다,살해하다,살인자,벌주다,학살하다,살해자,세게 치다,치는 자,치기,맞다,채찍자국(을 내다),상처를 입히다], 고통을 당한다(아나:누르다,자기를 낮추다,괴롭히다,고통,대답하다,자책하다,심하게 다루다,모독하다,훈련하다,힘,정중함,겸손한,겸손,고통을 주다,강탈하다,노래하다,말하다,복종시키다,연약한,어떻게든,근심하다)고 여겼느니라.

사5305. 그러나 그가 우리의 범죄(페솨:반역,죄,범죄,범하다)들을 위하여 상처를 입었으며(할랄:구멍을 뚫다,상처를 입히다,모독하다,약속을 어기다,시작하다,피리를 불다), 그가 우리의 사곡(邪曲)함[아본:아바(구부리다,굽게 만들다,왜곡하다)에서 유래,사악함,악,과오,범법,해,(불법에 대한)징계,죄,이탈]들을 위하여 으깨어졌느니라[다카:부수러뜨리다,상처를 입히다,다져서 조각을 내다,(조각으로)부수다,죄를 깊이 뉘우치다,으스러뜨리다,파괴하다,낮추다,압박하다,치다]. 우리 평강[강화(講和)/(솰롬:안전한,잘있는,

행복한,정다운,안녕,건강,번창,평안,번영,친한,안부,호의,친구,인사,평화로운,쉬다,안전한,편안한)]의 징계(무싸르: 징계,책망,경고,교훈,억제,멍에,견제,교정,훈련,훈계)가 그의 위에 있었느니라, 그리고 그의 채찍(하부라:줄로 맨,채찍자국,멍든,상처,채찍,상함)들로써 우리가 고침을 받느니라(라파:꿰매서 고치다,치료하다,낫게하다,의사,수선하다,온전하게 하다).

벧전0224. 그분은 나무에 달린 그분 자신의 몸 안에서 우리의 죄들을 친히 짊어지셨으니(아나페로:들어 올리다,짊어지다,끌고 올라가다,기르다,수행하다,앞지르다), 이는 죄들에게 죽어있는 우리가 '법적 깨끗함[디카이오쉬네:공정公正,칭의/히브리어 체다카(의로움,정직,공의,덕,번영,알맞게,의로운,의롭게,의롭게 행함)에 상응]'에는 살아있게 하려 하심이라. 그분의 채찍(몰롭스:검은 점,검은 눈동자,멍든 자국,멍,타박상,채찍)들에 의하여 너희가 치유를 받았느니라(이아오마이:치유하다,온전케 하다).